

**法律週2004開幕典禮(9-10-2004)**  
**終審法院首席法官李國能先生致詞**

---

史密夫會長、各位嘉賓、各位朋友：

今日我很高興出席2004年法律週的開幕典禮。法律週一直是香港律師會每年的大型活動，透過一連串的公眾活動，讓市民大眾有更多機會認識法律，了解自己的權利及義務。

今年法律週的主題是「家庭和諧」。香港律師會設計了各種不同的活動，讓社會上不同年齡、各個階層的人士均可參與，例如今日舉行的「法律週開幕典禮及家庭和諧日」、備受學界歡迎的「參觀裁判法院活動」、讓小學生發揮創意的「家庭和諧徽章設計比賽」、讓中學生發表意見的「學生圓桌討論會議」、以及為市民大眾而設的「免費法律諮詢服務」及「免費法律諮詢熱線」等。

在免費法律服務方面，事實上市民的需求，已由訴訟的層面擴展至日常生活的種種情況。如市民在處理糾紛的最初階段獲得中肯的法律意見，會得益不少，甚至可能避免訴訟。香港律師會在法律週提供這些免費的法律諮詢服務，實在很有意義。我藉此向業界呼籲在這方面繼續努力，不單在法律週，在平時亦能付出部份時間為市民提供義務法律服務。

最後，我希望大家積極參與法律週的活動，並祝願各項活動順利進行。多謝各位！